

МИНОБРНАУКИ РОССИИ  
НАЦИОНАЛЬНЫЙ ИССЛЕДОВАТЕЛЬСКИЙ  
ТОМСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ  
ФАКУЛЬТЕТ ИНОСТРАННЫХ ЯЗЫКОВ ТГУ



# XXXIII ЕЖЕГОДНАЯ МЕЖДУНАРОДНАЯ НАУЧНАЯ КОНФЕРЕНЦИЯ

**«ЯЗЫК И КУЛЬТУРА»,**

**посвященная 145-летию Томского государственного  
университета и Году педагога и наставника**

(16-17 ноября 2023 года)

## Программа конференции

<https://conference.tsu.ru/language>

## Общее расписание работы мероприятий конференции

### 16.11.2023, Большой конференц- зал НБ ТГУ

Ссылка для подключения онлайн

<https://us06web.zoom.us/j/82114753732?pwd=m6SOP3a7ZB8UuYHTmjN52IEGSBVhBk.1>

Идентификатор конференции: 821 1475 3732

Код доступа: 411576

9.30-10.00 Регистрация

10.00-10.15 Приветственные слова организаторов и почетных гостей конференции

10.15- 14.00 Пленарные доклады

14.00 -15.00 Обед

15.00-17.30 Круглый стол «Transmation: Translation and Transformation»

### 17.11.2023, Малый зал НБ ТГУ

Ссылка для подключения онлайн

<https://us06web.zoom.us/j/82114753732?pwd=m6SOP3a7ZB8UuYHTmjN52IEGSBVhBk.1>

Идентификатор конференции: 821 1475 3732

Код доступа: 411576

14:00-17:00 Круглый стол «Развитие языковой способности: стратегии, среды, смыслы» - Малый зал библиотеки ТГУ

### 17.11.2023,12 корпус ТГУ

10.30-13:00 **Мастер-класс:** Количественные метрики оценки развития языковой способности в контексте обучения говорению. Теория и практика применения инструментария онлайн-платформы "Английский пациент" - 12 корпус, ауд. 227

14:30 **Мастер-класс:** I am not Afraid of the Dark: пробуем переводить кино - 12 корпус, ауд.210

09:00-18:00 Секционные заседания конференции - 12 корпус ТГУ (время и место работы секций смотреть ниже).

**День первый**

**16.11.2023 (четверг),**

**Большой конференц- зал НБ**

**Открытие конференции, приветственные слова**

**Пленарные доклады:**

**Нагель Ольга Васильевна**, д-р филол. наук, декан факультета иностранных языков, ведущий научный сотрудник Лаборатории лингвистической антропологии ФилФ ТГУ; эксперт учебно-методического отдела НОЦ "Онлайн-платформы в языковом образовании".

**Экосистема иноязычной подготовки в регионе.**

**Гураль Светлана Константиновна**, Заслуженный декан НИ ТГУ, д-р пед. наук, профессор кафедры английской филологии факультета иностранных языков, член исполнительного комитета Национального объединения прикладной лингвистики, член экспертной комиссии при Московском лингвистическом университете. Автор президентской программы по иностранным языкам. Член Президиума Научно-методического совета при МО РФ, председатель координационного научно-методического совета по преподаванию иностранных языков в вузах Сибирского региона.

**Роль педагога-наставника в воспитании современного молодого поколения.**

**Савинова Анна Николаевна**, владелица и руководитель школы дополнительного образования SmartyKids. **Современная школа дополнительного образования SmartyKids в г. Томск.**

**Журавецкая Марина Анатольевна**, директор МАОУ гимназии № 18 г. Томска, почётный работник сферы образования Российской

Федерации. **Развитие предметно-языкового интегрированного обучения.**

**Михаил Сидоров**, создатель и руководитель Школы английского языка «Британия», основанной в 1999 году. Выпускник Факультета информатики ТГУ. Спикер конференций для собственников и руководителей языковых школ «Trendy English» и «YARCONF». **Оценка знаний как точка взаимодействия участников образовательного процесса.**

**Иноземцева Екатерина Николаевна**, создатель и руководитель школы английского языка English Plus school, участник и спикер международных конференций "Sherwood", " Macmillan everywhere", 30 лет педагогического стажа, 22 года управленческого стажа в сфере языкового образования, Участие в работе проектов: "Апробация УМК зарубежных издательств и импликация их в учебный процесс в современной языковой школе", "Международные экзамены как инструмент развития мотивации учащихся", " Развитие рефлексии и критического мышления потенциального абитуриента через аппликационный процесс в российские и зарубежные учебные заведения". **Развитие рефлексии и критического мышления потенциального абитуриента через аппликационный процесс в российские и зарубежные учебные заведения как инструмент современного языкового образования.**

**Dr Peter J Mitchell**, доктор педагогики, член Королевского общества искусств, действительный член Института лингвистов Великобритании, глава факультета английского языка, Университетский колледж Маджан, Султанат Оман. **Inter-University Degree Programmes: 'Glocalizing' Expertise in Oman.**

**Безукладников Константин Эдуардович**, доктор педагогических наук, профессор, заведующий кафедрой методики преподавания иностранных языков Пермского государственного гуманитарно-педагогического университета (г. Пермь, Россия).

**Роль наставничества в формировании функциональной грамотности обучающихся, как одного из приоритетов Российского иноязычного образования.**

**День второй**

**17 ноября 2023 г. (пятница)**

12 корпус ТГУ

<b>Секция 1</b>	<b>МЕЖДИСЦИПЛИНАРНЫЕ ИССЛЕДОВАНИЯ КУЛЬТУРЫ И МЕЖКУЛЬТУРНАЯ КОММУНИКАЦИЯ</b>	
<b>Руководители:</b>	Ким Александра Аркадьевна профессор, доктор филол. н., Томский государственный педагогический университет, Институт иностранных языков и международного сотрудничества, кафедра английской филологии и межкультурной коммуникации	
<b>17.11.2023</b>	<b>9:00-18:30</b>	<b>Смешанный формат аудитории 217а</b> <b>Онлайн:</b> Подключиться к конференции Zoom <a href="https://us04web.zoom.us/j/75503219891?pwd=eDFMMndGM1Z4dER2ODVjU0FESEEE1QT09">https://us04web.zoom.us/j/75503219891?pwd=eDFMMndGM1Z4dER2ODVjU0FESEEE1QT09</a> Идентификатор конференции: 755 0321 9891 <b>Код доступа: 9Ezqjk</b>

Ответственный секретарь **Верхотурова Наталия Александровна**, канд. ф. н., доцент кафедры английской филологии, Национальный исследовательский Томский государственный университет

1. **Кирилова Анна Владимировна**, доцент, кандидат культурологии, ФГБОУ ВО "Новосибирский государственный технический университет", кафедра истории и политологии. **Творческий диалог как форма коммуникации в неформальных художественных объединениях.**

2. **Сомова Валерия Дмитриевна**, филологический факультет, 4 курс; **Волков Иван Олегович**, доцент кафедры русской и зарубежной литературы, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Живописный код Рафаэля Санти в повести И.С. Тургенева "Вешние воды".**

3. **Степанова Елена Сергеевна**, кандидат филологических наук, доцент, Самарский государственный медицинский университет, кафедра иностранных и латинского языков. **Метаязыковая функция мифа об онкологическом заболевании в художественном тексте.**

4. **Григина Елена Анатольевна**, доцент, к.филол.наук; **Романова Галина Семеновна**, доцент, к. филол. наук, МГИМО МИД России. **Формирование образа другого в полиэтнических обществах (на примере Перу) (в соавторстве с Г.С.Романовой).**

5. **Суханов Вячеслав Алексеевич**, заведующий кафедрой, д.филол. н., профессор, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Творчество томских поэтов 2-ой половины XX века.**

6. **Донина Ольга Валерьевна**, доцент, кандидат филол. наук, Воронежский государственный университет. **Междисциплинарные исследования вариативности английского языка.**

7. **Барышева Полина Игоревна**, старший преподаватель, аспирант, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **История рецепции романа Ф.М. Достоевского "Преступление и наказание" в Китае: к постановке проблемы.**

8. **Кокорина Дарья Александровна**, заместитель декана лечебного факультета, ассистент кафедры иностранных языков, Сибирский государственный медицинский университет. **Гастрономическая**

**лингвокультура селькупов как пример адаптации к окружающей среде.**

**9. Петрова Елена Борисовна**, доцент, кандидат филол. наук, Томский университет систем управления и радиоэлектроники. **К вопросу о темах-табу интеррогативных высказываний представителей английской и русской лингвосоциокультур.**

**10. Маругина Надежда Ивановна**, доцент, кандидат филол.наук, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Теория культурных исследований в процессах конструирования дискурса детских СМИ.**

**11. Чжан Цайюнь**, 2й курс магистратуры; **Ким Александра Аркадьевна**, д.филол.н., профессор, Томский государственный педагогический университет. **Лингвокультурологический потенциал фразеологизмов с числительными в межкультурной коммуникации (на примере русского и китайского).**

**12. Суворова Екатерина Сергеевна**, факультет иностранных языков, 5 курс, **Крылова Анна Вячеславовна**, ст.преподаватель, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Специфика перевода наименований китайских блюд на русский язык.**

Секция 2	<b>ИСТОРИЯ ИНДО-ЕВРОПЕЙСКИХ ЯЗЫКОВ И КЛАССИЧЕСКАЯ ФИЛОЛОГИЯ.</b>	
Руководители:	<p><b>Панин Леонид Григорьевич</b>, д-р филол. наук, профессор, Новосибирский государственный университет, главный редактор журнала «Вестник НГУ. Серия: История, филология»</p> <p><b>Леушина Лилия Трофимовна</b>, канд. филол. наук, доцент, НИ ТГУ, Томская православная духовная Семинария</p>	
17.11.2023	9:00-18:30	<p><b>Смешанный формат ауд. 8 (12 корпус, 3 этаж)</b></p> <p>Онлайн:  <a href="https://us05web.zoom.us/j/96049474357?pwd=bXM5L0xOcXd5Y0VIWFJzdW1hY0FUQT09">https://us05web.zoom.us/j/96049474357?pwd=bXM5L0xOcXd5Y0VIWFJzdW1hY0FUQT09</a>  Идентификатор конференции: 960 4947 4357  Код доступа: ydTF2n</p>

1. **Славятинская Марина Николаевна**, профессор, МГУ ФилФкафедра классической филологии. **Николай Андреевич Славятинский - наш отец.**

2. **Панин Леонид Григорьевич**, доктор наук профессор, Новосибирский государственный университет кафедра источниковедения литературы и древних языков. **"Слабое звено" грамматической системы церковнославянского языка XV века.**

3. **Прокопьева Лилиана Борисовна**, доцент, кандидат филологических наук, НИ ТГУ факультет иностранных языков кафедра английской филологии. **Петроний в русских переводах.**



4. **Нечипуренко Нина Георгиевна**, доцент кафедры общественных наук, кандидат филологических наук, доцент, **Чумакова Лидия Петровна**, доцент кафедры общественных наук, кандидат филологических наук, доцент; Новосибирский юридический институт(филиал)Томского государственного университета, кафедра общественных наук; **Язык классики в языке права.**

5. **Толстик Светлана Александровна**, доцент, к.ф.н, доцент кафедры русского языка, ТГУ, ФилФ, кафедра русского языка. **Национальный образ внешности в русских народных говорах: к истории и этимологии прилагательного облыи.**

6. **Леушина Лилия Трофимовна**, профессор, кандидат филологических наук, НИ ТГУ ФИЯ кафедра английской филологии. **Столичные филологи-классики и Томский университет.**

7. **Долгушина Людмила Васильевна**, доцент, кандидат филологических наук, Новосибирский государственный университет, Гуманитарный институт, кафедра источниковедения литературы и древних языков. **Использование синонимов в ранних славянских переводах как один из переводческих приемов (на материале Изборника 1073 г.).**

8. **Захарова-Саровская Мария Владимировна**, доцент, кандидат филол. наук, Сибирский институт управления - филиал Российской академии народного хозяйства и государственной службы при Президенте Российской Федерации, кафедра общественных наук Новосибирского юридического института (филиала) Томского государственного университета. **М. В. Ломоносов как автор и переводчик латинских текстов ( доклад в соавторстве с М. П. Алексеевой).**

9. **Садыкова Ирина Викторовна**, доцент, кандидат филологических наук, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Греческий глагол σκολέω: словообразовательные и семантические связи.**

10. **Суханова Софья Юрьевна**, доцент, кандидат филологических наук, Национальный исследовательский Томский государственный

университет. **Рецепция Сапфо в русской поэзии второй половины XX – начала XXI вв.**

**11. Щитова Ольга Григорьевна**, профессор, д-р филол. наук; **Щитов Александр Григорьевич**, доцент, канд. филол. наук, Национальный исследовательский Томский политехнический университет. **Терминологика иноязычного происхождения в русском строительном дискурсе.**

**12. Щеглова Ольга Георгиевна**, заведующая кафедрой, кандидат филологических наук, доцент, Новосибирский национальный исследовательский государственный университет. **О вариативности и синонимии в церковнославянском языке (на материале текстов Стишного Пролога).**

**13. Негрей Маргарита Викторовна; Суханова Софья Юрьевна**, канд. филол. наук, доцент, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Своеобразие рецепции оды Горация (II, 20) в стихотворении С. Завьялова «Ultimi Geloni».**

**14. Ларютенко Маргарита Андреевна**, филологический факультет, магистрант, 1 курс; **Суханова Софья Юрьевна**, канд. филол. наук, доцент, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Эпиграфы к «римским» главам в романе А. Петровой «Аппендикс»: принципы перевода с латинского языка.**

**15. Шевцова Оксана Петровна**, филологический факультет, магистрант, 2 курс; **Суханова Софья Юрьевна**, канд. филол. наук, доцент, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Игра в структуре образа юродивого (на материале "Жития Андрея Юродивого").**

Секция 3	<b>ЯЗЫК И ОБЩЕСТВО</b>	
Руководители:	Найман Евгений Артурович, д-р филос. наук, доцент, НИ ТГУ	
17.11.2023	9:00-18:30	<b>Смешанный формат аудитория 110 (12 корпус)</b> Онлайн <a href="https://us05web.zoom.us/j/7856526752?pwd=SllwQk5hbGFNek91ODVtQW9FcXV5QT09&amp;omn=84303852267">https://us05web.zoom.us/j/7856526752?pwd=SllwQk5hbGFNek91ODVtQW9FcXV5QT09&amp;omn=84303852267</a>  Идентификатор конференции: 785 652 6752 Код доступа: 3siALn Идентификатор конференции: 785 652 6752 Код доступа: 3siALn

1. **Кондратьева Светлана Викторовна**, старший научный сотрудник, Карельский научный центр РАН. **К вопросу о коммодификации русского языка в сфере туристских услуг зарубежных направлений.**

2. **Уткина Ева Сергеевна**, филологический факультет, бакалавриат, ФЛБ-11; **Алюнина Юлия Матвеевна**, кандидат филол. наук, ассистент кафедры иностранных языков филологического факультета Российский университет дружбы народов имени Патриса Лумумбы. **The Unique Language of Internet Culture.**

3. **Лягошина Татьяна Викторовна**, аспирант, Национальный исследовательский Томский государственный университет, Философский факультет, Кафедра истории философии и логики. **Публичный дискурс в эпоху Больших языковых моделей.**

4. **Пашина Людмила Александровна**, доцент кафедры социально-гуманитарных дисциплин, кандидат философских наук, Сибирский

государственный индустриальный университет. **Важность конституирования коммуникативной модели старения.**

5. **Найман Евгений Артурович**, профессор, доктор философских наук, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Языковая активность без языков: возможна ли она?**

6. **Смокотин Владимир Михайлович**, профессор, доктор философских наук, доцент, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Исследования взаимоотношений языка и культуры в отечественной науке.**

7. **Матвеевко Ирина Алексеевна**, профессор, доктор филологических наук, доцент, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **«Как вешают человека»: русский перевод очерка У. Теккерея.**

8. **Ардашкин Игорь Борисович**, профессор, д.филол.н., Национальный исследовательский Томский политехнический университет. **Концептуализация стратегий развития терминологии как предметной области: социально-философские основания и социолингвистический подход.**

9. **Нестеренко Вероника Сергеевна**, ст.преподаватель, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Языковая идеология и проблемы ее исследования.**

10. **Наумов Филипп Викторович**, доцент, кандидат наук, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Сравнительный анализ методологий изучения нарратива: структурализм и теория "мономифа".**

11. **Замятина Анастасия Олеговна**, аспирант; **Демешкина Татьяна Алексеевна**, д-р филол. наук, профессор, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Фразеологический словарь как источник изучения колоративов.**

12. **Пахомова Милена Алексеевна**, магистр 2 курса факультета иностранных языков; **Маругина Надежда Ивановна**, канд. филол. наук, доцент, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Специфика передачи stand-up выступлений в АВП.**

13. **Золотарёв Артём Вячеславович**, магистр 2 курса факультета иностранных языков; **Маругина Надежда Ивановна**, канд. филол.

наук, доцент, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Фигуративное использование названий частей тела для вербализации эмоций в русском и английском языках.**

14. **Ли Нина Ен Гуновна**, студент 3 курса филологического факультета; **Наумов Филипп Викторович**, канд. филос. наук, доцент, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Опыт структуралистского изучения древнеирландского эпоса («Уладский цикл», «Битва при Маг Туиред»).**

15. **Рыжова Татьяна Павловна**, студент 1 курса химического факультета; **Шепетовский Денис Владимирович**, ст. преподаватель, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **The importance of language in society.**

16. **Шатунов Петр Геннадьевич**, аспирант 2 курса; **Найман Евгений Артурович**, д-р филос. наук, доцент, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **The Literacy Myth: к вопросу о социальном значении письма и грамотности.**

17. **Сергеев Владислав Андреевич**, аспирант 2 курса; **Найман Евгений Артурович**, д-р филос. наук, доцент, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Языковой кроссинг как источник появления изменений в языке.**

18. **Сигаева Дарья Андреевна**, студент 4 курса факультета иностранных языков; **Леонова Дарья Юрьевна**, ст. преподаватель, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Языковые особенности диалоговой речи китайского языка на материале сериала «Зажигалка и платье принцессы».**

19. **Колмаков Игорь Евгеньевич**, аспирант 1 курса; **Нагель Ольга Васильевна**, д-р филол. наук, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Жанр научно-популярного подкаста сквозь призму ясного и простого языка.**

20. **Сбойчикова Мария Владимировна**, старший преподаватель, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Постиндустриализм и его связь с идеями Торонтской школы коммуникации.**

**21. Крисальная Юлиана Вячеславовна**, канд. филол.наук, доцент Высшей школы гуманитарных наук, Югорский государственный университет. **Аксиологический аспект когнитивной интерференции на материале английского и русского языков.**

<b>Секция 4</b>	<b>ЛИНГВОДИДАКТИЧЕСКИЕ И МЕТОДИЧЕСКИЕ АСПЕКТЫ ПРЕПОДАВАНИЯ ИНОСТРАННЫХ ЯЗЫКОВ И КУЛЬТУР В СОВРЕМЕННОМ МИРЕ</b>	
<b>Руководители:</b>	<b>Медведева Лариса Георгиевна</b> , кандидат пед.наук, доцент, НИ ТГУ	
17.11.23	14:00 - 18:00	<b>Смешанный формат аудитория 215 (12)</b> Ссылка: <a href="https://us04web.zoom.us/j/5191864229?pwd=dDlPdHFnYUxW..">https://us04web.zoom.us/j/5191864229?pwd=dDlPdHFnYUxW..</a> Идентификатор конференции: 519 186 4229 Код доступа: 3jUmwh

**1. Аблогина Евгения Владимировна**, канд. филол. наук, доцент кафедры романо-германской и классической филологии, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Гибридные форматы в обучении магистрантов межкультурному взаимодействию.**

**2. Абакумова Наталия Николаевна**, доцент, кандидат педагогических наук, **Савицкая Ирина Семёновна**, ст.преподаватель, Национальный исследовательский Томский государственный университет; **Сюн И**, University of Electronic Science

and Technology of China, Department at auditing and discipline inspection and supervision. **Феномен "человеческого капитала": потенциал системы воспитания китайской высшей школы.**

3. **Егорова Ангелина Денисовна**, НИУ «Высшая школа экономика», факультет фундаментальной и прикладной лингвистики, 1 курс, МАГПЛИТА; **Амурская Оксана Юрьевна**, ФГАОУВО «Казанский (Приволжский) федеральный университет. Цифровые технологии в преподавании учебной дисциплины «иностраннй язык».

4. **Жарова Юлия Витальевна**, младший научный сотрудник; **Обдалова Ольга Андреевна**, доктор пед.наук, профессор кафедры методики обучения иностранным языкам и междисциплинарных исследований в образовании, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Мультикоммуникативные форматы обучения публичной речи в условиях междисциплинарности.**

5. **Захарова-Саровская Мария Владимировна**, канд. филол. наук, доцент кафедры иностранных языков и лингводидактики, Сибирский институт управления – филиал Российской академии народного хозяйства и государственной службы при Президенте Российской Федерации. **Компетентность, компетенции и компетентностный потенциал личности: формирование осознанности у студентов на вводных занятиях по английскому языку.**

6. **Надеждина Елена Юрьевна**, к.пед.н., доцент; **Медведева Лариса Георгиевна**, к.пед.н., доцент, и.о.зав.кафедрой методики обучения иностранным языкам и междисциплинарных исследований в образовании, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Цифровизация образования в контексте смешанного формата обучения ИЯ.**

7. **Никонова Наталья Егоровна**, заведующий кафедрой, доктор филологических наук, профессор, филологический факультет,

Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Языковое многообразие и языковое планирование как основа государственности: опыт разработки модуля курса для студентов-филологов.**

8. **Попова Людмила Николаевна**, преподаватель, АНО Академия корпоративного обучения, г. Москва. **Современные форматы организации учебного процесса в системе дополнительного образования.**

9. **Потапова Анна Сергеевна**, аспирант, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Профессионально-ориентированное обучение русскому языку как иностранному: обзор методик.**

10. **Сулаев Анатолий Аркадьевич**, магистратура, 2 курса, Национальный исследовательский Томский государственный университет; **Мирошникова Ольга Анатольевна**, ГБПОУ НСО «Новосибирский авиационный технический колледж имени Б.С. Галушака». **Преподавание иностранного языка для технических специалистов по методу "Портфолио".**

11. **Рыбалкина Екатерина Александровна**, соискатель; **Гураль Светлана Константиновна**, д-р пед. наук, профессор, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Principles of teaching Academic writing as a basis for course.**

12. **Omyma Khalfallah**, аспирант (PhD) факультета иностранных языков, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **The Impact of Mother Language Grammar on the Foreign Language Grammar Acquisition: facilitation vs inhibition.**

13. **Bishoy Fayek**, аспирант (PhD) факультета иностранных языков, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Brain-based learning and teaching strategies.**



**14.Милованова Ольга Игоревна**, ст.преподаватель, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Применение метода case study в обучении профессиональному иноязычному дискурсу студентов юридических специальностей.**

**15.Ядревская Светлана Анатольевна**, старший преподаватель, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Обучение студентов факультета журналистики иноязычному профессиональному устному дискурсу на материале интервью.**

**16.Лазарева Анна Сергеевна**, директор, к.пед.н.,доцент, АНО "Академия корпоративного обучения". **Принципы концепции методической системы мультилингвального обучения взрослых в корпоративной среде.**

**17.Панова Ольга Борисовна**, к. фил. наук, доцент кафедры методики обучения иностранным языкам и междисциплинарных исследований в образовании, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **О концепции курса "Русская культура в мировом культурном контексте" для международной аудитории: актуальность, проблематика, перспективы преподавания.**

Секция 5	<b>СОВРЕМЕННЫЕ ФОРМАТЫ ОРГАНИЗАЦИИ УЧЕБНОГО ПРОЦЕССА</b>	
Руководит ели:	<p><b>Обдалова Ольга Андреевна</b>, д.пед.н., профессор кафедры методики обучения иностранным языкам и междисциплинарных исследований в образовании, НИ ТГУ</p> <p><b>Соболева Александра Владимировна</b>, к. пед. н., доцент кафедры английского языка в сфере научной коммуникации, НИ ТГУ</p>	
	14:00 – 18:00 онлайн (по Томскому времени)	<p><b>Онлайн-формат</b></p> <p><a href="https://us04web.zoom.us/j/6454805312?pwd=WXlxQkVnZlo0Z2JTZXF3WCtOWGVVFQT09">https://us04web.zoom.us/j/6454805312?pwd=WXlxQkVnZlo0Z2JTZXF3WCtOWGVVFQT09</a></p> <p>Идентификатор конференции: 645 480 5312</p> <p>Код доступа: 8iJA6x</p>

**1.Аветян Нарине Арташесовна**, факультет иностранных языков, магистратура, 1 курс; **Обдалова Ольга Андреевна**, д-р педагог. наук, профессор кафедры методики обучения иностранным языкам и междисциплинарных исследований в образовании, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Эффективны ли игровые методы в формировании навыков устной речи в начальной школе?**

**2.Власова Цветана Игоревна**, факультет иностранных языков, магистратура, 2 курс; **Житкова Елена Викторовна**, доцент, кандидат пед.наук, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Новые возможности мотивирования взрослых к изучению иностранных языков на основе акмеологии.**

3.Евтеева Ирина Сергеевна, магистратура 1 курс факультет иностранных языков, **Нагель Ольга Васильевна**, д. филол. наук, декан ФИЯ Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Потенциал интерактивного тренажера "Treadmill" как инструмента для автоматизации лексических и грамматических конструкций.**

4. **Линь Лиюань**, факультет иностранных языков, аспирант (PhD), 2 курс, **Обдалова Ольга Андреевна**, д-р пед. наук, профессор кафедры методики обучения иностранным языкам и междисциплинарных исследований в образовании, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Challenges of Intercultural Communication in EFL Teaching in China.**

6. **Обдалова Ольга Андреевна**, доктор пед.наук, профессор кафедры методики обучения иностранным языкам и междисциплинарных исследований в образовании, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Интерактивные средства взаимодействия в обучении иностранному языку.**

7.**Пилипец Юлиана Андреевна**, факультет иностранных языков, магистратура, 2 курс; **Нагель Ольга Васильевна**, доктор филол. наук, декан ФИЯ Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Модель оценки эффективности цифровых дидактических материалов при обучении студентов иноязычной лексике.**

8.**Сельский Максим Вадимович**, аспирант, преподаватель каф. английского языка в сфере научной коммуникации Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Влияние цифровых ресурсов на развитие иноязычной речи школьников.**

9.**Серебрякова Ольга Анатольевна**, факультет иностранных языков, магистратура, 2 курс; **Нагель Ольга Васильевна**, д-р филол. наук,

декан ФИЯ Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Диагностическое оценивание усвоения лексических единиц с использованием формата тестовых заданий Yes/No**

**10.Царегородцева Ирина Андреевна**, факультет иностранных языков, магистратура 2 курс; **Соболева Александра Владимировна**, кандидат пед.наук, доцент каф. английского языка в сфере научной коммуникации Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Цифровые коммуникативные технологии как средство развития умений устной речи на иностранном языке.**

**11.Черedyкo Василий Алексеевич**, факультет иностранных языков, аспирант; **Медведева Лариса Георгиевна**, кандидат пед.наук, доцент, и.о.зав. кафедрой методики обучения иностранным языкам и междисциплинарных исследований в образовании, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Преимущества технологии "перевернутый класс" в контексте смешанного формата обучения английскому языку.**

**12.Чичкина Анна Анатольевна**, факультет иностранных языков, магистратура, 2 курс; **Соболева Александра Владимировна**, кандидат пед.наук, доцент каф. английского языка в сфере научной коммуникации Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Цифровые инструменты реализации технологии «перевернутый класс» в обучении иностранному языку в высшей школе.**

**13.Янкина Мария Евгеньевна**, факультет иностранных языков, магистратура, 2 курс; **Обдалова Ольга Андреевна**, д-р педагог. наук, профессор кафедры методики обучения иностранным языкам и междисциплинарных исследований в образовании, Национальный исследовательский Томский государственный университет; профессор

кафедры иноязычного образования, Институт международного образования, Московский педагогический государственный университет. **ARG игры и их дидактический потенциал в обучении иностранному языку**

*14. Ястребова Александра Андреевна*, факультет иностранных языков, магистратура, 1 курс; **Киселёва Полина Викторовна**, доцент каф. английской филологии, кандидат пед.наук Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Дидактический потенциал ролевых игр на платформе Giglish.**

*15. Imgbian Caleb*, 2-year master student, Faculty of Foreign Languages, **Temnikova Irina**, PhD, National Research Tomsk State University. **Profiling bilinguals: a review of questionnaires.**

Секция 6	<b>МЕТОДИКА ОБУЧЕНИЯ ИНОЯЗЫЧНОМУ ПРОФЕССИОНАЛЬНОМУ ДИСКУРСУ</b>	
Руководители:	<p><b>Шульгина Е.М.</b>, к. пед. н., доцент, заведующий кафедрой английского языка в сфере научной коммуникации НИ ТГУ</p> <p><b>Харапудченко О.В.</b>, к. пед. н., доцент кафедры английского языка в сфере научной коммуникации НИ ТГУ</p>	
17.11.2023	14:00 – 18:00 онлайн (по Томскому времени)	<p><b>Онлайн-формат</b></p> <p><a href="https://us04web.zoom.us/j/78833392120?pwd=UG9Jck9xKzlvREQwTitDVkpIOWVhQT09">https://us04web.zoom.us/j/78833392120?pwd=UG9Jck9xKzlvREQwTitDVkpIOWVhQT09</a> Идентификатор конференции 788-3339-2120 пароль конференции 9FXfp2</p>

*1. Андреева Ирина Евгеньевна*, аспирантура, 2 курс, Национальный исследовательский Томский государственный университет;  
**Шульгина Елена Модестовна**, кандидат пед.наук, доцент, зав.кафедрой английского языка в сфере научной коммуникации, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Использование сервисов социальных медиа для обучения иноязычной речи студентов лингвистических направлений.**

**2.Богоряд Наталия Владимировна**, учитель английского языка; **Гауэр Мария Сергеевна**, учитель английского языка; МАОУ Школа "Перспектива" г. Томска. **Межпредметное взаимодействие в форме интегрированного содержания современного урока английского языка.**

**3.Васильева Татьяна Николаевна**, учитель английского языка, МАОУ Школа "Перспектива" г. Томска. **Развитие креативного мышления учащихся.**

**4.Жакупова Анастасия Игоревна**, старший преподаватель кафедры иностранных языков и переводческого дела, Гуманитарно-педагогический факультет, Кокшетауский Университет имени Абая Мырзахметова. **Задания для комплексного обучения продуктивной устной и письменной речи на материале англоязычной художественной литературы.**

**5.Зеличенко Юлия Львовна**, ст. преподаватель кафедры английского языка в сфере научной коммуникации, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Дизайн-мышление как инструмент развития навыков иноязычной профессиональной коммуникации.**

**6.Колмакова Маргарита Владимировна**, доцент кафедры перевода и переводоведения, Новосибирский ордена Жукова военный им. генерала армии И.К.Яковлева институт войск национальной гвардии РФ. **Некоторые аспекты обучения курсантов профессионально-ориентированному чтению иноязычных текстов.**

**7.Менгардт Елена Рудольфовна**, факультет иностранных языков, магистратура 2 курс НИ ТГУ; **Житкова Елена Викторовна**, к. пед. наук, доцент Департамента иностранных языков, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Акмеологический подход к отбору содержания обучения профессионально ориентированному английскому языку.**

**8. Михайлова Виктория Викторовна**, доцент кафедры перевода и переводоведения, Новосибирский военный ордена Жукова институт имени генерала армии И.К. Яковлева войск национальной гвардии РФ. **Обучение курсантов профессионально-ориентированному чтению.**

**9. Семенова Елена Владиленовна**, канд. пед. наук, доцент, Лесосибирский педагогический институт - филиал Сибирского федерального университета. **Литература страны изучаемого языка как контент деятельности студенческого учебного театра на английском языке в педагогическом институте.**

**10. Харапудченко Ольга Владимировна**, к. пед. наук, доцент кафедры английского языка в сфере научной коммуникации Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Современные форматы обучения профессиональному дискурсу студентов вуза.**

**11. Шульгина Елена Модестовна**, кандидат пед. наук, доцент, заведующий кафедрой английского языка в сфере научной коммуникации Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Использование сервисов социальных медиа для обучения иноязычной речи студентов лингвистических направлений.**

**12. Мацалак Татьяна Владимировна**, аспирант, преподаватель кафедры английского языка в сфере научной коммуникации, НИ ТГУ. **Понятие инициативности в устной иноязычной коммуникации и условия её развития.**



<b>Секция 7</b>	<b>ПРИКЛАДНЫЕ ВОПРОСЫ ПЕРЕВОДА И МЕЖКУЛЬТУРНОЙ КОММУНИКАЦИИ</b>	
<b>Руководители:</b>	<b>Зорина Надежда Владимировна</b> , кандидат филологических наук, доцент кафедры английского языка в сфере научной коммуникации НИ ТГУ	
<b>17.11.2023</b>	<b>9:00-14:00</b>	<b>Смешанный формат ауд. 210 (12)</b> Ссылка: <a href="https://us02web.zoom.us/j/8380467088?pwd=RUKvZXVRM01rZlEhcDRTOEIOeXA1QT09">https://us02web.zoom.us/j/8380467088?pwd=RUKvZXVRM01rZlEhcDRTOEIOeXA1QT09</a> Идентификатор: 838 046 7088 Код доступа: 554350

1. **Иванов Алексей Олегович**, факультет иностранных языков, магистрант 2 курса; **Нагель Ольга Васильевна**, доктор филол. наук, профессор, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Система первичной оценки качества перевода, выполненного с использованием автоматизированных средств.**

2. **Зуболенко Алина Николаевна**, факультет иностранных языков, магистрант 2 курса; **Верхотурова Наталия Александровна**, доцент, кандидат филол.наук, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Стратегии перевода стихотворения Ш.Бронте «Life» на русский язык.**

3. **Тихомирова Юлия Александровна**, доцент кафедры романо-германской и классической филологии филологического факультета, кандидат филологических наук, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Джулиан Генри Лоуэнфельд - переводчик А. С. Пушкина на английский.**

4. **Борщевский Иван Сергеевич**, преподаватель, Пятигорский государственный университет, Институт русистики, переводоведения

и многоязычия, кафедра теории и практики перевода. **Принципы создания аудиодескрипции: анализ мирового опыта.**

5. **Абдулганеева Ирина Игоревна**, к.филол. наук, доцент, Казанский федеральный университет, Институт международных отношений. **Прагмасемантический потенциал окказиональных образований в текстах поэтического дискурса.**

6. **Воронкова Мария Владимировна**, факультет иностранных языков, 4 курс; **Морева Анастасия Владимировна**, кандидат филол.наук, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Сравнение речевого портрета героини фильма "Москва слезам не верит" в оригинальной и дублированной на немецкий язык версиях.**

7. **Попова Татьяна Андреевна**, филологический факультет, магистратура, 2 курс; **Тихомирова Юлия Александровна**, кандидат филол.наук, доцент, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Изображение смерти в романе Донны Тартт «Маленький друг» и его переводах на русский язык.**

8. **Калинина Светлана Сергеевна**, филологический факультет, аспирант, 1 курс; **Тихомирова Юлия Александровна**, кандидат филол.наук, доцент, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Поэты-шестидесятники в англоязычных антологиях: к постановке вопроса.**

9. **Мухаммад, Асмитазкирах Абдуллах**, факультет иностранных языков, магистратура, 2 курс; **Юрченкова Елизавета Юрьевна**, доцент, канд. филол. наук, факультет иностранных языков, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Wordplay in the Spongebob movie and its translation into Russian.**

10. **Топорова Александра Игоревна**, филологический факультет, аспирант, 1 курс; **Никонова Наталья Егоровна**, д-р филол.наук, профессор, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Концептологический анализ в парадигме переводной множественности: основные концепты сборника рассказов Р. Киплинга «Stalky & Co.» в переводах.**

11. **Журавкова Устинья Андреевна**, химический факультет, 1 курс; **Шепетовский Денис Владимирович**, ст.преподаватель,

Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Переводческие трансформации при переводе сказки "Эрнест и Селестина" Габриэль Венсан с французского на русский.**

**12. Хасанова Анастасия Валерьевна**, факультет иностранных языков, магистратура, 2 курс; **Морева Анастасия Владимировна**, кандидат филол.наук, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Несобственно-прямая речь в романе А. Дёблина "Берлин, Александерплац".**

**13. Жилияков Артём Сергеевич**, кандидат филол.наук, доцент, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Проблема адаптации в художественных переводах книги К. Грэма "Ветер в ивах".**

**14. Гончарова Софья Викторовна**, факультет иностранных языков, 5 курс; **Терешкова Надежда Сергеевна**, ст.преподаватель, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Особенности перевода экономических терминов с китайского языка на русский язык.**

**15. Милованова Нина Алексеевна**, факультет иностранных языков, магистратура, 2 курс; **Верхотурова Наталия Александровна**, кандидат филол.наук, доцент, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Жанр true crime как перспективное направление в переводе.**

**16. Скрипкина Дарья Дмитриевна**, магистрант, 2 курс; **Зорина Надежда Владимировна**, доцент, канд. филол. н., Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Способы перевода реалий в аудиовизуальном переводе (на материале кинофильмов жанра фэнтези).**

<b>Секция 8</b>	<b>ТЕОРЕТИЧЕСКИЕ И ПРИКЛАДНЫЕ АСПЕКТЫ ИЗУЧЕНИЯ КИТАЙСКОГО ЯЗЫКА</b>	
<b>Руководитель:</b>	<b>Тихонова Евгения Владимировна</b> , канд. пед. наук, зав. кафедрой лингводидактики восточных языков, заместитель проректора по международным связям ТГУ, НИ ТГУ <b>Леонова Дарья Юрьевна</b> , старший преподаватель кафедры лингводидактики восточных языков, НИ ТГУ	
<b>17.11.2023</b>	<b>12:00-18:30</b>	<b>Смешанный формат</b> <b>аудитория 203 (12)</b> Ссылка: <a href="https://us04web.zoom.us/j/9896908954?pwd=SjF2UFZnQ1FYdEZCR3MzYjhzZUNkZz09">https://us04web.zoom.us/j/9896908954?pwd=SjF2UFZnQ1FYdEZCR3MzYjhzZUNkZz09</a>

1. **Притьмова Тамара Сергеевна**, факультет иностранных языков, 4 курс; **Леонова Дарья Юрьевна**, ст.преподаватель, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Лингвокультурные характеристики китайского фольклорного текста на примере праздничной лексики.**
2. **Ширяева Алена Андреевна**, факультет иностранных языков, 4 курс; **Леонова Дарья Юрьевна**, ст.преподаватель, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Проблемы перевода дискурса таможенных текстов.**
3. **Насиридинова Малика Рустамовна**, факультет иностранных языков, 4 курс; **Хоречко Ульяна Викторовна**, кандидат филол.наук, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Лингвостилистические особенности политического дискурса в китайском языке на материале выступлений Си Цзиньпина, размещённых в информационном агентстве "Синьхуа".**

4. **Сурабашев Алексей Евгеньевич**, факультет иностранных языков, 4 курс; **Тихонова Евгения Владимировна**, доцент, кандидат пед.наук, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Междометия и частицы как способ передачи экспрессии в современной китайской речи (на материале китайского сериала).**

5. **Гао Цзе**, факультет иностранных языков, аспирант 3 курса, **Тихонова Евгения Владимировна**, доцент, кандидат пед.наук, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Предметно-языковое интегрирование в школьном обучении.**

6. **Лю Шанвэй**, факультет иностранных языков, аспирант 3 курса, **Тихонова Евгения Владимировна**, доцент, кандидат пед.наук, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Методика обучения профессиональному иноязычному дискурсу.**

7. **Тихонова Евгения Владимировна**, зав.кафедрой, канд.пед.наук, доцент, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Этнолингвистическая концепция в системе подготовки китаистов-практиков.**

8. **Крайдер Анастасия Вадимовна**, ст.преподаватель, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Принципы целевой образовательная игра при развитии профессиональной компетентности будущего переводчика.**

9. **Чжан Юйшу**, преподаватель; **Тихонова Евгения Владимировна**, доцент, кандидат пед.наук, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Улучшение профессионально- коммуникативной компетенции на деловом китайском языке с помощью приложения chatgpt в эпоху web 3.0.**

10. **Шевцов Данила Викторович**, факультет иностранных языков, 5 курс; **Крайдер Анастасия Вадимовна**, ст.преподаватель, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Структурные и семантические особенности**

**аффиксации неодушевленных существительных современного китайского языка.**

**11. Чжоу Сюаньюй**, факультет иностранных языков, 4 курс, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Влияние тревожности на результат обучения английскому языку.**

**12. Желтякова Арина Евгеньевна**, Академический лицей им. Псахье, класс 8 дельта, **Терешкова Надежда Сергеевна**, ст.преподаватель, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Заемствования слов из китайского языка в русский язык.**

**13. Иванова Александра Максимовна**, факультет иностранных языков, 5 курс, **Крайдер Анастасия Вадимовна**, ст.преподаватель, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Перевод русских фразеологических единиц на китайский язык (на материале рассказов А.П.Чехова).**

**14. Маркина Полина Андреевна**, факультет иностранных языков, 5 курс, **Крайдер Анастасия Вадимовна**, ст.преподаватель, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Устный политический дискурс: характер речи оратора и успешность коммуникации в устно-последовательном переводе (на материале анализа перевода выступлений китайского политика Вань Вэньбина).**

**15. Клименкова Валерия Георгиевна**, преподаватель, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Этнолингвистический подход в методике обучения студентов китайскому языку**

**16. Леонова Дарья Юрьевна**, ст.преподаватель, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Особенности обучения китайскому языку как второму иностранному в контексте современного лингвистического образования**

**17. Хуан Ушэн**, факультет иностранных языков, аспирант 1 курса, факультет иностранных языков; **Тихонова Евгения Владимировна**, доцент, кандидат пед.наук, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Формирование навыков**

**устного билингвального дискурса студентов, изучающих китайский язык, средствами искусственного интеллекта**

**18. Хуан Линьци**, факультет иностранных языков, аспирант 3 курса, факультет иностранных языков; **Тихонова Евгения Владимировна**, доцент, кандидат пед.наук, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Принципы этнолингвистического подхода в методике обучения китайскому языку как иностранному**

**19. Лебедева Полина Александровна**, факультет иностранных языков, 2 курс, **Бедарева Юлия Владимировна**, факультет иностранных языков, 2 курс; Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Трудности при переводе абстрактных существительных, обозначающих эмоциональные состояния, с русского на английский, китайский, испанский языки.**

<b>Секция 9</b>	<b>ЯЗЫК И КУЛЬТУРА В ПРОСТРАНСТВЕ КОСМИЧЕСКОГО МИРОВОЗЗРЕНИЯ</b>	
<b>Руководители</b>	<p><b>Скородумов Сергей Владимирович</b>, советник Российской академии естественных наук, член Международной ассоциации писателей, член президиума Ярославского областного отделения ВООПИиК, руководитель информационного отдела Международного Центра Рерихов (МЦР), г. Ярославль</p> <p><b>Кваша Лариса Юрьевна</b>, председатель Томской региональной общественной организации Рериховское общество «Зов сердца», г. Томск</p>	
<b>17.11.2023</b>	<b>14.00-19.00</b>	<p><b>Смешанный формат</b>  <b>Аудитория 218 (12 корпус)</b>  Ссылка:  <a href="https://us02web.zoom.us/j/89372310086?pwd=NFlxa2IwRGFKYkc5U21rS0tIK3ZFQT09">https://us02web.zoom.us/j/89372310086?pwd=NFlxa2IwRGFKYkc5U21rS0tIK3ZFQT09</a>    Meeting-ID: 893 7231 0086  Kenncode: 520272</p>

**1. Шапошникова Людмила Васильевна**, генеральный директор общественного Музея имени Н.К.Рериха в Москве, академик Российской академии естественных наук и Российской академии космонавтики имени К.Э.Циолковского, индолог, писатель. **Духовная революция в России на рубеже XIX–XX веков (видеозапись).**



2. **Ануфриев Валерий Павлович**, доктор экономических наук, профессор Уральского федерального университета имени Б.Н.Ельцина (Екатеринбург); **Ануфриева Елена Ильинична**, кандидат физико-математических наук, старший научный сотрудник Института физики металлов УрО РАН, г. Екатеринбург. **Институт Гималайских исследований «Урусвати» – магнит науки будущего. (Онлайн)**
3. **Боровинских Надежда Петровна**, Томское региональное отделение Международной общественной организации – Лига защиты культуры, г. Томск. **Томские художники-монументалисты. (Очно)**
4. **Брежнева Ирина Алексеевна**, Первый музей славянской мифологии, г. Томск. **Ноосферное образование как возможность биоадекватного природосообразного постижения мира. (Очно)**
5. **Волошина Светлана Владимировна**, доцент, кандидат филологических наук, Томский государственный университет, филологический факультет, кафедра русского языка. **Рассказы о случае в структуре устных автобиографических практик. (Очно).**
6. **Галицына Елена Георгиевна**, старший преподаватель, Уральский федеральный университет (г. Екатеринбург), департамент «Филологический факультет», кафедра германской филологии. **Народная номенклатура растений: названия спорыша птичьего (*Polygonum aviculare* L.) в германских и финно-пермских языках. (Очно)**
7. **Захарова Татьяна Святославовна**, магистр культурологии Белорусского государственного института культуры и искусств, г. Минск, Республика Беларусь. **Значение культурного потенциала учителя при формировании новых форм коллектива в переломный исторический момент: из опыта А.С.Макаренко. (Онлайн).**
8. **Исакова Наталия Валериевна**, педагог дополнительного образования МАОУ Школа «Перспектива», г. Томск. **Роль наставничества в процессе формирования личности. (Очно.)**

9. **Кваша Лариса Юрьевна**, председатель Томской региональной общественной организации Рериховское общество «Зов сердца», г. Томск. **Николай Константинович Рерих – художник, педагог, наставник. (Очно).**

10. **Кулакова Елена Станиславовна**, кандидат искусствоведения, руководитель Народного музея семьи Рерихов библиотеки имени Д.С.Лихачева, г. Новокузнецк. **Роль учения Сергия Радонежского и философии космической реальности в духовной революции в России. (Онлайн).**

11. **Лебеденко Анатолий Андреевич**, кандидат педагогических наук, кандидат философских наук, зам. руководителя Объединенного Научного Центра проблем космического мышления (ОНЦ КМ) МЦР, вице-президент Международного комитета по сохранению наследия Рерихов, г. Москва. **Философия космической реальности о духовных задачах России на пути в будущее. (Онлайн).**

12. **Новикова Татьяна Николаевна**, Томское региональное отделение Международной общественной организации – Лига защиты культуры, г. Томск. **Николай Рерих - провозвестник эпохи духовного преображения человечества. (Очно).**

13. **Расулова Татьяна Салиховна**, кандидат философских наук, профессор Государственной консерватории Узбекистана, г. Ташкент, Узбекистан. **Тема преображения в философии русского космизма. (Онлайн).**

14. **Скородумов Сергей Владимирович**, советник Российской академии естественных наук, член Международной ассоциации писателей, член президиума Ярославского областного отделения ВООПИиК, руководитель информационного отдела МЦР, г. Ярославль. **Индорусский культурный магнит: из глубины веков до наших дней. (Очно).**

15. **Слободникова Светлана Григорьевна**, Муниципальное бюджетное общеобразовательное учреждение № 198, г. Северск,

**Томская область. Памяти доцента Томского государственного университета Валерии Борисовны Купрессовой – друга и наставника. (Очно).**

**16. Фролов Виктор Васильевич**, доктор философских наук, профессор, руководитель проблемной группы «Русский космизм» Российского философского общества, г. Москва. **Н.К.Рерих о молодежи и ее роли в развитии общества. (Онлайн).**

Секция 10	<b>АКТУАЛЬНЫЕ ИССЛЕДОВАНИЯ ЕВРОПЕЙСКИХ ЯЗЫКОВ И КУЛЬТУР: ТЕОРЕТИЧЕСКИЕ И ПРИКЛАДНЫЕ АСПЕКТЫ</b>	
Руководители	Королева Дарья Борисовна, канд. пед. наук, директор департамента иностраннных языков, факультет иностраннных языков, НИ ТГУ	
17.11.2023	14:00-17:00	Смешанный формат ауд. 23 (12), 3 этаж Ссылка: <a href="https://us04web.zoom.us/j/7964138828?pwd=cGs4bWdDdWdvaVJpTmZPbVFIVksZz09">https://us04web.zoom.us/j/7964138828?pwd=cGs4bWdDdWdvaVJpTmZPbVFIVksZz09</a> Идентификатор конференции: 796 413 8828 Код доступа: 974638

1. **Кривенко Людмила Александровна**, доцент, к.филол.н., **Барабушка Ирина Алексеевна**, доцент, к.филол.н., Воронежский государственный университет, факультет романо-германской филологии, кафедра английского языка естественно-научных факультетов. **Астиионим Voronezh/Воронеж во вторичном языковом сознании.**

2. **Юрченкова Елизавета Юрьевна**, доцент, канд. филол. наук, факультет иностранных языков, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Визуальная языковая игра в немецкой новостной сатире «heute-show».**

3. **Шиляев Константин Сергеевич**, канд. филол. наук, доцент, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Средства демегафоризации в романе А. Переса-Реверте *Los perros duros no bailan*.**
4. **Кузнецова Екатерина Михайловна**, доцент, кандидат педагогических наук, **Docteur Sciences de l'Education**, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Перевод терминов из сферы информационных технологий (IT) с английского языка на французский: выбор переводческой стратегии и моделей.**
5. **Терентьев Максим Константинович**, факультет иностранных языков, 4 курс, **Александров Олег Анатольевич**, профессор, доктор филол.наук, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Средства создания экспрессивности текста в англоязычном видеоблогинге.**
6. **Малышкина Екатерина Александровна**, факультет иностранных языков, 3 курс, **Чайковская Ирина Витальевна**, ст. лаборант, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Закрепление лексического материала на занятиях по французскому языку с использованием технологий искусственного интеллекта.**
7. **Петухова Марина Сергеевна**, факультет иностранных языков, 4 курс; **Нагорная Татьяна Алексеевна**, кандидат филол.наук, доцент, Национальный исследовательский Томский государственный университет.
8. **Гущина Полина Евгеньевна**, филологический факультет, 2 курс; **Тихомирова Юлия Александровна**, кандидат филол.наук, доцент, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Оппозиция тишина/звук в современной британской литературе: языковое выражение и (над-)индивидуальная семантика в романе “Grace Notes” Б. Маклаверти.**
9. **Сальникова Елизавета Дмитриевна**, факультет иностранных языков, 4 курс; **Кузнецова Ольга Андреевна**, канд.филол.наук, доцент, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Мотивационные особенности названий кондитерских изделий в итальянском литературном языке и диалектах.**

**10. Цветкова Анна Андреевна**, факультет иностранных языков, 4 курс; **Стеглянникова Светлана Юрьевна**, кандидат филол. наук, доцент, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Алеманский диалект: "Wie man Dötsch schwätzt?"**.

**11. Осколкова Полина Валерьевна**, факультет иностранных языков, 4 курс, **Кильмухаметова Елена Юрьевна**, кандидат филол.наук, доцент, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Цветофразкологизмы во французском языке как проявление национально-культурной специфики**.

**12. Кулешова Диана Вадимовна**, иностранных языков, 4 курс, **Кильмухаметова Елена Юрьевна**, кандидат филол.наук, доцент, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Англоамериканизмы во французских социальных сетях: особенности ассимиляции и функционирования**.

Секция 11а	<b>СОВРЕМЕННАЯ ПАРАДИГМА ЛИНГВИСТИЧЕСКИХ ИССЛЕДОВАНИЙ</b>
<b>Руководители</b>	<p><b>Новицкая Ирина Владимировна</b>, профессор, д-р филол. наук, кафедра английской филологии, факультет иностранных языков, НИ ТГУ</p> <p><b>Демешкина Татьяна Алексеевна</b>, профессор, д-р филол. наук, заведующая кафедрой русского языка, филологический факультет НИ ТГУ</p>
<b>17.11.2023 09:00-13:30</b>	<p><b>Смешанный формат</b> аудитория ауд. 104 (12 корпус, 1 этаж) Ссылка: <a href="https://us05web.zoom.us/j/5774021603?pwd=Ny80Q1NZVU1Jb3M4M2JpL3BKVDhLZz09">https://us05web.zoom.us/j/5774021603?pwd=Ny80Q1NZVU1Jb3M4M2JpL3BKVDhLZz09</a></p> <p>Идентификатор конференции: 577 402 1603 Код доступа: Riej2H</p>

1. **Алешина Олеся Сергеевна**, филологический факультет, аспирант, 1 курс, **Филь Юлия Вадимовна**, доцент, канд. филол. н., Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Семантика неполноты действия в русском и украинском языках.**

2. **Банщиков Дмитрий Сергеевич**, отделение русского языка, аспирант, 2 курс; **Щитова Ольга Григорьевна**, профессор, д-р филол. н., Национальный исследовательский Томский политехнический университет. **Когнитивное моделирование терминологии урбанистики в русском языке XXI века.**

3. **Волкова Марина Васильевна**, факультет иностранных языков, соискатель, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Показатели частотности употребления англоязычных заимствований в языке-источнике и языке-реципиенте.**

4. **Гаврилин Павел Олегович**, ассистент, Томский Государственный Архитектурно-Строительный Университет. **Иноязычная терминология предметной области «Беспилотные технологии».**

5. **Демешкина Татьяна Алексеевна**, профессор, д-р филол. наук, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Моделирование регионального пространства (на материале концепта "земля").**

6. **Дударева Анастасия Игоревна, Кучерова Ксения Александровна**, АМП Компьютерная и когнитивная лингвистика, 2 курс; **Филь Юлия Вадимовна**, доцент, канд. филол. н., Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Словарь социальных взаимодействий: фреймовое наполнение и программное обеспечение.**

7. **Зюзькова Наталья Антоновна**, филологический факультет, ассистент, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Лексикографическое описание диалектной лексики (на примере лексико-тематической группы «Человек»).**

8. **Мишина Вероника Сергеевна**, филологический факультет, аспирант; **Филь Юлия Вадимовна**, доцент, канд. филол. н., Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Способы выражения смягчительной семантики в сфере обозначения действия в английском языке.**

9. **Рамадханиях Ризкина**, филологический факультет, аспирант, 1 курс, **Шевчик Анна Валерьевна**, доцент, канд. филол. н., Национальный исследовательский Томский государственный



университет. **Мотивационные отношения слов индонезийского языка с позиций теории лексической мотивации.**

**10. Романова Мария Эдуардовна**, факультет иностранных языков, магистрант, 2 курс, Национальный исследовательский Томский государственный университет, **Кобенко Юрий Викторович**, профессор, д-р филол. н., отделение иностранных языков Национального исследовательского Томского политехнического университета. **Особенности индийского реалистического романа.**

**11. Рулева Анастасия Евгеньевна**, филологический факультет, магистрант, 1 курс, **Демешкина Татьяна Алексеевна**, профессор, д-р филол. н., Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Модус возможности в диалектной коммуникации (на материале русских говоров Среднего Приобья).**

**12. Се Шуан**, филологический факультет, аспирант, 2 курс; **Демешкина Татьяна Алексеевна**, профессор, д-р филол. н., Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Активная и пассивная слуховая перцепция в автобиографической прозе Ирины Одоевцевой «На берегах Невы».**

**13. Ставрова Арина Дмитриевна**, филологический факультет, магистрант, 1 курс; **Демешкина Татьяна Алексеевна**, профессор, д-р филол. н., Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Структура лексико-семантического поля концепта "болезнь" в диалекте.**

**14. Токмашев Денис Михайлович**, с.н.с., канд. филол. н., лаборатория лингвистической антропологии, Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Заметки о вокализме калмакского говора томского диалекта языка сибирских татар по акустико-артикуляционным данным.**

**15. У Ваньин**, филологический факультет, аспирант, 3 курс; **Поплавская Ирина Анатольевна**, профессор, д-р филол. н., Национальный исследовательский Томский государственный университет.

университет. **Особенности перевода эмотивной лексики в лирике В.А. Жуковского на китайский язык.**

16. **Филиппова Анна Олеговна**, филологический факультет, аспирант, 1 курс, **Демешкина Татьяна Алексеевна**, профессор, д-р филол. н., Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Речевой жанр «отказ» в ситуации сватовства (на материале русских говоров Среднего Приобья).**

17. **Филь Юлия Вадимовна**, филологический факультет, доцент, канд. филол. н.; **Конончук Инесса Яковлевна**, доцент, канд. филол. н., Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Глагольная семантика в аспекте перевода с древнегреческого языка на старославянский.**

18. **Цао Лина**, филологический факультет, аспирант, 3 курс; **Филь Юлия Вадимовна**, доцент, канд. филол. н., Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Условные отношения в научном дискурсе: способы выражения и частные значения.**

19. **Цуй Хуэйин**, филологический факультет, кафедра русского языка, аспирант; **Демешкина Татьяна Алексеевна**, профессор, д-р филол. н., Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Языковая репрезентация внешних проявлений стыда в русском и китайском языке (на материале текстов жанра интернет-откровения).**

20. **Шевчик Анна Валерьевна**, филологический факультет, доцент, канд. филол. н., Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Функции мотивационно связанных слов в научно-популярном интернет-тексте.**

21. **Шевчик Артём Викторович**, филологический факультет, аспирант, 2 курс; **Демешкина Татьяна Алексеевна**, профессор, д-р филол. н., Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Обратная связь в структуре интерактивной модели коммуникации: типология, реализация.**

Секция 116	<p align="center"><b>СОВРЕМЕННАЯ ПАРАДИГМА ЛИНГВИСТИЧЕСКИХ ИССЛЕДОВАНИЙ</b></p> <p align="center"><b>СТУДЕНЧЕСКАЯ</b></p>
Руководители	<p><b>Новицкая Ирина Владимировна</b> профессор, д-р филол. наук, кафедра английской филологии, факультет иностраннных языков, НИ ТГУ</p> <p><b>Александров Олег Анатольевич,</b> профессор, д-р филол. наук, кафедра английской филологии НИ ТГУ</p>
<p><b>17.11.2023</b> <b>14:00-18:30</b></p>	<p><b>Смешанный формат</b> аудитория ауд. 104 (12 корпус, 1 этаж) Ссылка: <a href="https://us05web.zoom.us/j/5774021603?pwd=Ny80Q1NZVU1Jb3M4M2JpL3BKVDhLZz09">https://us05web.zoom.us/j/5774021603?pwd=Ny80Q1NZVU1Jb3M4M2JpL3BKVDhLZz09</a></p> <p>Идентификатор конференции: 577 402 1603 Код доступа: Riej2H</p>

**1. Белоусова Екатерина Максимовна**, факультет иностранных языков, 4 курс; **Александров Олег Анатольевич**, профессор, д-р филол. н., Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Особенности речевого поведения телеведущих британского и американского телевидения.**

**2. Великая Валерия Дмитриевна**, филологический факультет, 4 курс; **Шевчик Анна Валерьевна**, доцент, канд. филол. н., Национальный

исследовательский Томский государственный университет. **Экспериментальное исследование метаязыковой рефлексии дошкольников на материале мотивированных инсектонимов русского языка.**

3. **Гваракидзе Давид Ильич**, факультет иностранных языков, 4 курс; **Морева Анастасия Владимировна**, доцент, канд. филол. н., Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Флуктуации в семантике музыковедческих терминов при переводе (на материале музыкально-теоретического труда А. Шёнберга «Структурные функции гармонии»).**

4. **Детцель Полина Эдуардовна**, факультет иностранных языков, 4 курс; **Александров Олег Анатольевич**, профессор, д-р филол. н., Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Лексико-семантические особенности немецких хип-хоп текстов.**

5. **Егорова Ангелина Денисовна**, факультет фундаментальной и прикладной лингвистики, 1 курс; МАГПЛИТА, НИУ «Высшая школа экономики»; **Амурская Оксана Юрьевна**, кандидат филол. наук, доцент, ФГАОУВО «Казанский (Приволжский) федеральный университет. **Морфологический анализ как один из подходов к текстовой аналитике.**

6. **Емельянова Елена Борисовна**, факультет иностранных языков, 4 курс; **Новицкая Ирина Владимировна**, профессор, д-р филол. н., Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Особенности перевода гастрономических реалий в художественных текстах.**

7. **Коновалова Екатерина Олеговна**, факультет иностранных языков, 2 курс; **Новицкая Ирина Владимировна**, профессор, д-р филол. н., Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Вербализация гендерных стереотипов (на примере интернет-коммуникации).**

8. **Крайнова Юлия Николаевна**, факультет иностранных языков, 2 курс; **Новицкая Ирина Владимировна**, профессор, д-р филол. н.,

Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Сравнительный анализ языкового пуризма в современной Англии, России и Канаде.**

9. Кузнецова Анна Сергеевна, филологический факультет, 3 курс; Алюнина Юлия Матвеевна, кандидат филол. наук, ассистент Российский университет дружбы народов имени Патриса Лумумбы. **Корпусный анализ романа «The Queen's Gambit»: о чем говорят ключевые слова.**

10. Литвин Михаил Михайлович, факультет иностранных языков, 4 курс; Новицкая Ирина Владимировна, профессор, д-р филол. н., Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Английская шутка и ее фонетические особенности.**

11. Михеева Валентина Олеговна, факультет иностранных языков, 3 курс; Новицкая Ирина Владимировна, профессор, д-р филол. н., Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Может ли билингв стать хорошим переводчиком без профессиональной подготовки.**

12. Орлов Александр Викторович, факультет иностранных языков, 4 курс; Новицкая Ирина Владимировна, профессор, д-р филол. н., Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Просодические средства реализации эмоций телеведущих.**

15. Саввова Наталья Олеговна, факультет иностранных языков, 4 курс; Новицкая Ирина Владимировна, профессор, д-р филол. н., Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Лексико-семантические поле американского университетского сленга.**

16. Тюменцева Дарья Дмитриевна, факультет иностранных языков, 4 курс; Новицкая Ирина Владимировна, профессор, д-р филол. н., Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Фонетические средства эмотивности речи телеведущих.**

**17. Фам Тхи Тхыонг**, факультет иностранных языков, 4 курс; **Новицкая Ирина Владимировна**, профессор, д-р филол. н., Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Функционирование английских заимствований во вьетнамском языке.**

**18. Чжан Шуан**, факультет иностранных языков, 4 курс; **Новицкая Ирина Владимировна**, профессор, д-р филол. н., Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Сопоставительный анализ особенностей речевого жанра "Жалоба" в английском и китайском деловом дискурсе.**

**19. Ширяева Алена Андреевна**, факультет иностранных языков, 4 курс; **Новицкая Ирина Владимировна**, профессор, д-р филол. н., Национальный исследовательский Томский государственный университет. **Преимущества и недостатки использования нейронных сетей для обработки естественного языка (nlp).**